Polski

Instrukcja Bezpieczeństwa dla Produktu "PŁYTKA DO MASAŻU TWARZY"

Niniejsze wskazówki bezpieczeństwa zostały przygotowane na podstawie wymogów Rozporządzenia (UE) 2023/988 w sprawie ogólnego bezpieczeństwa produktów (GPSR). Mają one na celu ochronę użytkowników przed zagrożeniami wynikającymi z niewłaściwego stosowania. Ostrzeżenia zostały sformułowane w sposób prosty i zrozumiały, z myślą o osobach starszych oraz z ograniczeniami ruchowymi.

Analiza Ryzyka

1. **Podrażnienia Skóry**: Unikaj bezpośredniego kontaktu płytki z uszkodzoną skórą. Jeśli wystąpi podrażnienie, przestań używać produktu i skonsultuj się z lekarzem.
2. **Przegrzewanie**: Jeśli płytka posiada elementy elektryczne, upewnij się, że nie jest przegrzewana. Unikaj używania jej w pobliżu źródeł ciepła.
3. **Uszkodzenia Mechaniczne**: Upewnij się, że płytka nie ma widocznych uszkodzeń, takich jak pęknięcia czy odkształcenia, które mogą wpływać na jej funkcjonalność i bezpieczeństwo.
4. **Elektrody i Przewody**: Sprawdź, czy elektrody i przewody są w dobrym stanie przed każdym użyciem. Uszkodzone elementy mogą prowadzić do ryzyka porażenia prądem.

Instrukcja Bezpiecznego Używania

1. **Przygotowanie**: Przed pierwszym użyciem przeczytaj dokładnie instrukcję obsługi. Upewnij się, że skóra jest czysta i sucha przed aplikacją płytki.
2. **Aplikacja**: Umieść płytkę delikatnie na twarzy, unikając oczu, ust i nosa. Upewnij się, że płytka jest równomiernie rozłożona na skórze.
3. **Czas Użycia**: Nie przekraczaj zalecanego czasu użycia podanej w instrukcji. Długotrwałe stosowanie może prowadzić do podrażnień skóry.
4. **Zasilanie**: Jeśli płytka jest zasilana elektrycznie, używaj tylko oryginalnych kabli i zasilaczy dostarczonych przez producenta. Unikaj kontaktu wody z urządzeniem.
5. **Czyszczenie**: Po każdym użyciu wyczyść płytkę miękką, suchą ściereczką. Nie używaj agresywnych środków chemicznych ani wrzącej wody, chyba że producent zaleca inaczej.
6. **Przechowywanie**: Przechowuj płytkę w suchym miejscu, z dala od bezpośredniego światła słonecznego i wysokich temperatur. Upewnij się, że przewody nie są zgniatane ani uszkodzone.

Utylizacja

1. **Recykling**: Sprawdź lokalny system recyklingu, czy przyjmuje produkty elektroniczne i plastikowe używane w płytce do masażu twarzy.
2. **Odpowiednie Usunięcie**: Jeśli recykling nie jest dostępny, wyrzuć płytkę zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów elektronicznych i plastikowych. Upewnij się, że urządzenie jest odłączone od źródła zasilania przed jego usunięciem.

English

Safety Instructions for the Product "FACIAL MASSAGE PLATE"

These safety guidelines have been prepared based on the requirements of Regulation (EU) 2023/988 concerning General Product Safety (GPSR). They aim to protect users from hazards arising from improper use. Warnings have been formulated in a simple and understandable manner, considering older individuals and those with mobility limitations.

Risk Analysis

1. **Skin Irritation**: Avoid direct contact of the plate with damaged skin. If irritation occurs, discontinue use and consult a physician.
2. **Overheating**: If the plate has electrical components, ensure it does not overheat. Avoid using it near heat sources.
3. **Mechanical Damage**: Ensure the plate has no visible damage such as cracks or deformations that could affect its functionality and safety.
4. **Electrodes and Cables**: Check that electrodes and cables are in good condition before each use. Damaged components may pose a risk of electric shock.

Safe Usage Instructions

1. **Preparation**: Before first use, thoroughly read the instruction manual. Ensure the skin is clean and dry before applying the plate.
2. **Application**: Gently place the plate on the face, avoiding the eyes, mouth, and nose. Ensure the plate is evenly distributed on the skin.
3. **Usage Time**: Do not exceed the recommended usage time provided in the instructions. Prolonged use may lead to skin irritation.
4. **Power Supply**: If the plate is electrically powered, use only the original cables and adapters provided by the manufacturer. Avoid contact with water.
5. **Cleaning**: After each use, clean the plate with a soft, dry cloth. Do not use harsh chemicals or boiling water unless recommended by the manufacturer.
6. **Storage**: Store the plate in a dry place, away from direct sunlight and high temperatures. Ensure that cables are not bent or damaged.

Disposal

1. **Recycling**: Check with your local recycling program if electronic and plastic products used in the facial massage plate are accepted.
2. **Proper Disposal**: If recycling is not available, dispose of the plate in accordance with local regulations for electronic and plastic waste. Ensure the device is unplugged from the power source before disposal.

Čeština

Instrukce Bezpečnosti pro Produkt "PLOŠKA NA MASÁŽ TVÁŘI"

Niniejsze wskazówki bezpieczeństwa zostały przygotowane na podstawie wymogów Rozporządzenia (UE) 2023/988 w sprawie ogólnego bezpieczeństwa produktów (GPSR). Mają one na celu ochronę użytkowników przed zagrożeniami wynikającymi z niewłaściwego stosowania. Ostrzeżenia zostały sformułowane w sposób prosty i zrozumiały, z myślą o osobach starszych oraz z ograniczeniami ruchowymi.

Analýza Rizik

1. **Podráždění Kůže**: Vyvarujte se přímého kontaktu plošky s

poškozenou kůží. Pokud dojde k podráždění, přestaňte produkt používat a poraďte se s lékařem.

2. **Přehřátí**: Pokud ploška obsahuje elektrické komponenty, zajistěte, aby nepřehřála. Vyvarujte se používání v blízkosti zdrojů tepla.
3. **Mechanické Poškození**: Ujistěte se, že ploška nemá viditelné poškození, jako jsou praskliny nebo deformace, které by mohly ovlivnit její funkčnost a bezpečnost.
4. **Elektrody a Kable**: Před každým použitím zkontrolujte, zda jsou elektrody a kabely v dobrém stavu. Poškozené komponenty mohou představovat riziko úrazu elektrickým proudem.

Instrukce Bezpečného Používání

1. **Příprava**: Před prvním použitím si důkladně přečtěte návod k obsluze. Ujistěte se, že je kůže čistá a suchá před aplikací plošky.
2. **Aplikace**: Jemně umístěte plošku na tvář, vyhněte se očím, ústům a nosu. Ujistěte se, že je ploška rovnoměrně rozložena na kůži.
3. **Doba Použití**: Nepřekračujte doporučenou dobu použití uvedenou v návodu. Dlouhodobé používání může vést k podráždění kůže.
4. **Napájení**: Pokud je ploška elektricky napájena, používejte pouze originální kabely a adaptéry dodané výrobcem. Vyvarujte se kontaktu s vodou.
5. **Čištění**: Po každém použití vyčistěte plošku měkkým, suchým hadříkem. Nepoužívejte agresivní chemikálie ani vroucí vodu, pokud to výrobce neodporučuje.
6. **Skladování**: Skladujte plošku na suchém místě, chráněném před přímým slunečním světlem a vysokými teplotami. Zajistěte, aby kabely nebyly ohnuté nebo poškozené.

Likvidace

1. **Recyklace**: Zkontrolujte místní recyklační program, zda přijímá elektronické a plastové produkty používané v plošce na masáž tváře.
2. **Správná Likvidace**: Pokud recyklace není

dostupná, vyhoďte plošku v souladu s místními předpisy o elektronickém a plastovém odpadu. Ujistěte se, že zařízení je odpojeno od zdroje napájení před jeho odstraněním.

Slovenčina

Instrukcie Bezpečnosti pre Produkt "PLOŠKA NA MASÁŽ TVÁRE"

Niniejsze wskazówki bezpieczeństwa zostały przygotowane na podstawie wymogów Rozporządzenia (UE) 2023/988 w sprawie ogólnego bezpieczeństwa produktów (GPSR). Mają one na celu ochronę użytkowników przed zagrożeniami wynikającymi z niewłaściwego stosowania. Ostrzeżenia zostały sformułowane w sposób prosty a zrozumiteľný, s ohľadom na starších ľudí a osoby s obmedzenou pohyblivosťou.

Analýza Rizika

1. **Podráždenie Pleti**: Vyvarujte sa priamemu kontaktu plošky s poškodenou pokožkou. Ak dôjde k podráždeniu, prestaňte produkt používať a poraďte sa s lekárom.
2. **Prehriatie**: Ak ploška obsahuje elektrické komponenty, zabezpečte, aby nedošlo k prehriatiu. Vyvarujte

sa používania v blízkosti zdrojov tepla.

3. **Mechanické Poškodenie**: Uistite sa, že ploška nemá viditeľné poškodenia, ako sú praskliny alebo deformácie, ktoré by mohli ovplyvniť jej funkčnosť a bezpečnosť.
4. **Elektrody a Káble**: Pred každým použitím skontrolujte, či sú elektrody a káble v dobrom stave. Poškodené komponenty môžu predstavovať riziko úrazu elektrickým prúdom.

Inštrukcie Pre Bezpečné Používanie

1. **Príprava**: Pred prvým použitím si dôkladne prečítajte návod na použitie. Uistite sa, že je pokožka čistá a suchá pred aplikáciou plošky.
2. **Aplikácia**: Jemne umiestnite plošku na tvár, vyhnite sa očiam, ústam a nosu. Uistite sa, že je ploška rovnomerne rozložená na pokožke.
3. **Doba Používania**: Neprekračujte odporúčanú dobu používania uvedenú v návode. Dlhodobé používanie môže viesť k podráždeniu pokožky.
4. **Napájanie**: Ak je ploška elektricky napájaná, používajte iba originálne káble a adaptéry dodané výrobcom. Vyvarujte sa kontaktu s vodou.
5. **Čistenie**: Po každom použití vyčistite plošku mäkkou, suchou handričkou. Nepoužívajte agresívne chemikálie ani vriacu vodu, pokiaľ to výrobca neodporúča.
6. **Skladovanie**: Skladujte plošku na suchom mieste, chránenú pred priamym slnečným svetlom a vysokými teplotami. Zabezpečte, aby káble neboli ohnuté alebo poškodené.

Likvidácia

1. **Recyklácia**: Skontrolujte miestny recyklačný program, či prijíma elektronické a plastové produkty používané v ploške na masáž tváre.
2. **Správna Likvidácia**: Ak recyklácia nie je dostupná, vyhoďte plošku v súlade s miestnymi predpismi o elektronickom a plastovom odpade. Uistite sa, že zariadenie je odpojené od zdroja napájania pred jeho odstránením.

Deutsch

Sicherheitsanleitung für das Produkt "GESICHTSMASSAGE PLATTE"

Niniejsze wskazówki bezpieczeństwa zostały przygotowane na podstawie wymogów Rozporządzenia (UE) 2023/988 w sprawie ogólnego bezpieczeństwa produktów (GPSR). Mają one na celu ochronę użytkowników przed zagrożeniami wynikającymi z niewłaściwego stosowania. Ostrzeżenia zostały sformułowane w sposób prosty i zrozumiały, z myślą o osobach starszych oraz z ograniczeniami ruchowymi.

Risikoanalyse

1. **Hautreizungen**: Vermeiden Sie den direkten Kontakt der Platte mit beschädigter Haut. Bei Reizungen verwenden Sie das Produkt nicht mehr und konsultieren Sie einen Arzt.
2. **Überhitzung**: Wenn die Platte elektrische Komponenten enthält, stellen Sie sicher, dass sie nicht überhitzt. Vermeiden Sie die Verwendung in der Nähe von Wärmequellen.
3. **Mechanische Beschädigung**: Stellen Sie sicher, dass die Platte keine sichtbaren Schäden wie Risse

oder Verformungen aufweist, die ihre Funktionalität und Sicherheit beeinträchtigen könnten.

4. **Elektroden und Kabel**: Überprüfen Sie vor jedem Gebrauch, ob Elektroden und Kabel in gutem Zustand sind. Beschädigte Komponenten können ein Risiko für einen Stromschlag darstellen.

Sichere Gebrauchsanweisungen

1. **Vorbereitung**: Lesen Sie vor der ersten Verwendung die Bedienungsanleitung sorgfältig durch. Stellen Sie sicher, dass die Haut sauber und trocken ist, bevor Sie die Platte auftragen.
2. **Anwendung**: Platzieren Sie die Platte sanft auf dem Gesicht und vermeiden Sie dabei die Augen, den Mund und die Nase. Achten Sie darauf, dass die Platte gleichmäßig auf der Haut verteilt ist.
3. **Gebrauchsdauer**: Überschreiten Sie nicht die empfohlene Gebrauchsdauer, die in der Anleitung angegeben ist. Längerer Gebrauch kann zu Hautreizungen führen.
4. **Stromversorgung**: Wenn die Platte elektrisch betrieben wird, verwenden Sie nur die vom Hersteller mitgelieferten Originalkabel und -adapter. Vermeiden Sie den Kontakt mit Wasser.
5. **Reinigung**: Reinigen Sie die Platte nach jedem Gebrauch mit einem weichen, trockenen Tuch. Verwenden Sie keine aggressiven Chemikalien oder kochendes Wasser, es sei denn, der Hersteller empfiehlt es.
6. **Aufbewahrung**: Bewahren Sie die Platte an einem trockenen Ort auf, geschützt vor direktem Sonnenlicht und hohen Temperaturen. Stellen Sie sicher, dass die Kabel nicht geknickt oder beschädigt sind.

Entsorgung

1. **Recycling**: Überprüfen Sie Ihr lokales Recyclingprogramm, ob elektronische und Kunststoffprodukte, die in der Gesichtsmassageplatte verwendet werden, akzeptiert werden.
2. **Ordnungsgemäße Entsorgung**: Wenn Recycling nicht möglich ist, entsorgen Sie die Platte gemäß den lokalen Vorschriften für elektronische und Kunststoffabfälle. Stellen Sie sicher, dass das Gerät vor der Entsorgung vom Stromnetz getrennt ist.

Українська

Інструкція з Безпеки для Продукту "ПЛИТКА ДЛЯ МАСАЖУ ОБЛИЧЧЯ"

Hiniejsze wskazówki bezpieczeństwa zostały przygotowane na podstawie wymogów Rozporządzenia (UE) 2023/988 w sprawie ogólnego bezpieczeństwa produktów (GPSR). Mają one na celu ochronę użytkowników przed zagrożeniami wynikającymi z niewłaściwego stosowania. Ostrzeżenia zostały sformułowane w sposób prosty i zrozumiały, z myślą o osobach starszych oraz z ograniczeniami ruchowymi.

Аналіз Ризику

1. **Подразнення Шкіри**: Уникайте прямого контакту плитки з пошкодженою шкірою. Якщо виникне подразнення, припиніть використання продукту та зверніться до лікаря.

2. **Перегрівання**: Якщо плитка містить електричні компоненти, переконайтеся, що вона не перегрівається. Уникайте використання поруч із джерелами тепла.
3. **Механічні Пошкодження**: Переконайтеся, що плитка не має видимих пошкоджень, таких як тріщини чи деформації, які можуть вплинути на її функціональність та безпеку.
4. **Електроди та Кабелі**: Перед кожним використанням перевірте, чи електроди та кабелі в хорошому стані. Пошкоджені компоненти можуть призвести до ризику ураження електричним струмом.

Інструкції для Безпечного Використання

1. **Підготовка**: Перед першим використанням уважно прочитайте інструкцію з експлуатації. Переконайтеся, що шкіра чиста та суха перед нанесенням плитки.
2. **Нанесення**: Обережно розмістіть плитку на обличчі, уникаючи очей, рота та носа. Переконайтеся, що плитка рівномірно розташована на шкірі.
3. **Час Використання**: Не перевищуйте рекомендований час використання, вказаний в інструкції. Довготривале використання може призвести до подразнення шкіри.
4. **Живлення**: Якщо плитка електрична, використовуйте лише оригінальні кабелі та адаптери, надані виробником. Уникайте контакту з водою.
5. **Чищення**: Після кожного використання очистіть плитку м’яким, сухим рушником. Не використовуйте агресивні хімічні засоби чи кип’ячену воду, якщо виробник не рекомендує інше.
6. **Зберігання**: Зберігайте плитку в сухому місці, захищеному від прямого сонячного світла та високих температур. Переконайтеся, що кабелі не зігнуті або пошкоджені.

Утилізація

1. **Переробка**: Перевірте у місцевій системі переробки, чи приймаються електронні та пластикові продукти, використані в плитці для масажу обличчя.
2. **Правильне Видалення**: Якщо переробка неможлива, утилізуйте плитку відповідно до місцевих нормативів щодо електронних та пластикових відходів. Переконайтеся, що пристрій відключено від джерела живлення перед його видаленням.

Română

Instrucțiuni de Siguranță pentru Produsul "PLATĂ DE MASAJ FACIAL"

Niniejsze wskazówki bezpieczeństwa zostały przygotowane na podstawie wymogów Rozporządzenia (UE) 2023/988 w sprawie ogólnego bezpieczeństwa produktów (GPSR). Mają one na celu ochronę użytkowników przed zagrożeniami wynikającymi z niewłaściwego stosowania. Ostrzeżenia zostały sformułowane w sposób prosty și zrozumiały, z myślą o osobach starszych oraz z ograniczeniami ruchowymi.

Analiză a Riscurilor

1. **Iritații ale Pielii**: Evitați contactul direct al plăcii cu pielea deteriorată. Dacă apare iritație, întrerupeți utilizarea produsului și consultați un medic.
2. **Supraincalzire**: Dacă placa are componente electrice, asigurați-vă că nu se supraîncălzește. Evitați utilizarea ei în apropierea surselor de căldură.
3. **Deteriorări Mecanice**: Asigurați-vă că placa nu prezintă daune vizibile, cum ar fi crăpături sau deformări, care ar putea afecta funcționalitatea și siguranța acesteia.
4. **Electrozi și Cabluri**: Verificați înainte de fiecare utilizare dacă electrozii și cablurile sunt în stare bună. Componentele deteriorate pot prezenta un risc de șoc electric.

Instrucțiuni de Utilizare Sigură

1. **Pregătire**: Înainte de prima utilizare, citiți cu atenție manualul de instrucțiuni. Asigurați-vă că pielea este curată și uscată înainte de aplicarea plăcii.
2. **Aplicare**: Plasați placa ușor pe față, evitând ochii, gura și nasul. Asigurați-vă că placa este distribuită uniform pe piele.
3. **Durata de Utilizare**: Nu depășiți timpul de utilizare recomandat indicat în instrucțiuni. Utilizarea prelungită poate duce la iritații ale pielii.
4. **Sursa de Alimentare**: Dacă placa este alimentată electric, folosiți doar cablurile și adaptoarele originale furnizate de producător. Evitați contactul cu apa.
5. **Curățare**: După fiecare utilizare, curățați placa cu o cârpă moale și uscată. Nu folosiți substanțe chimice agresive sau apă clocotită, decât dacă producătorul recomandă altfel.
6. **Depozitare**: Depozitați placa într-un loc uscat, ferit de lumina directă a soarelui și de temperaturi ridicate. Asigurați-vă că cablurile nu sunt îndoite sau deteriorate.

Eliminare

1. **Reciclare**: Verificați cu programul local de reciclare dacă sunt acceptate produsele electronice și cele din plastic folosite în placa de masaj facial.
2. **Eliminare Corectă**: Dacă reciclarea nu este disponibilă, aruncați placa în conformitate cu reglementările locale privind deșeurile electronice și plastice. Asigurați-vă că dispozitivul este deconectat de la sursa de alimentare înainte de eliminare.

Magyar

Biztonsági Útmutató a Termékhez "ARC MASSZÁZS TÁRCSA"

Niniejsze wskazówki bezpieczeństwa zostały przygotowane na podstawie wymogów Rozporządzenia (UE) 2023/988 w sprawie ogólnego bezpieczeństwa produktów (GPSR). Mają one na celu ochronę użytkowników przed zagrożeniami wynikającymi z niewłaściwego stosowania. Ostrzeżenia zostały sformułowane w sposób prosty és zrozumiały, z myślą o osobach starszych oraz z ograniczeniami ruchowymi.

Kockázatelemzés

1. **Bőrirritáció**: Kerülje a tábla közvetlen érintkezését sérült bőrréteggel. Ha irritáció lép fel, hagyja abba a termék használatát és konzultáljon orvossal.

2. **Túlmelegedés**: Ha a tábla elektromos alkatrészeket tartalmaz, győződjön meg róla, hogy nem melegszik túl. Kerülje a használatát hőforrások közelében.
3. **Mechanikai Sérülések**: Biztosítsa, hogy a tábla ne tartalmazzon látható sérüléseket, mint repedések vagy deformációk, amelyek befolyásolhatják a funkcióját és biztonságát.
4. **Elektroda és Kábelek**: Minden használat előtt ellenőrizze, hogy az elektrodák és kábelek jó állapotban vannak-e. Sérült alkatrészek elektromos áramütés kockázatát jelenthetik.

Biztonságos Használati Útmutató

1. **Előkészítés**: Az első használat előtt alaposan olvassa el a használati utasítást. Győződjön meg róla, hogy a bőr tiszta és száraz a tábla felhelyezése előtt.
2. **Alkalmazás**: Óvatosan helyezze a táblát az arcára, kerülve a szemet, a szájat és az orrot. Győződjön meg róla, hogy a tábla egyenletesen van elosztva a bőrön.
3. **Használati Idő**: Ne lépje túl a használati időt, amelyet az utasításokban megadnak. Hosszú távú használat bőrirritációhoz vezethet.
4. **Tápegység**: Ha a tábla elektromos, csak az eredeti kábeleket és adaptereket használja, amelyeket a gyártó biztosított. Kerülje a vízzel való érintkezést.
5. **Tisztítás**: Minden használat után tisztítsa meg a táblát egy puha, száraz ruhával. Ne használjon agresszív vegyszereket vagy forró vizet, hacsak a gyártó másképp nem javasolja.
6. **Tárolás**: Tárolja a táblát száraz helyen, védve a közvetlen napsugárzástól és a magas hőmérséklettől. Biztosítsa, hogy a kábelek ne legyenek meghajlítva vagy sérültek.

Ártalmatlanítás

1. **Újrahasznosítás**: Ellenőrizze, hogy a helyi újrahasznosítási rendszer elfogad-e elektromos és műanyag termékeket, amelyeket az arc masszázs táblában használnak.
2. **Megfelelő Ártalmatlanítás**: Ha az újrahasznosítás nem lehetséges, dobja el a táblát a helyi elektronikai és műanyag hulladék előírások szerint. Győződjön meg róla, hogy az eszköz le van kapcsolva a tápegységről a ledobás előtt.

Bulgarian

Инструкции за Безопасност за Продукта "ПЛАТКА ЗА МАСАЖ НА ЛИЦЕТО"

Niniejsze wskazówki bezpieczeństwa zostały przygotowane na podstawie wymogów Rozporządzenia (UE) 2023/988 w sprawie ogólnego bezpieczeństwa produktów (GPSR). Mają one na celu ochronę użytkowników przed zagrożeniami wynikającymi z niewłaściwego stosowania. Ostrzeżenia zostały sformylovane в прост и разбираем начин, с оглед на възрастните лица и лицата с ограничени подвижности.

Анализ на Рисковете

1. **Раздразнение на Кожата**: Избягвайте директен контакт на платката с повредена кожа. Ако се появи раздразнение, прекратете

използването на продукта и се консултирайте с лекар.

2. **Прегряване**: Ако платката съдържа електрически компоненти, уверете се, че не се прегрява. Избягвайте използването ѝ близо до източници на топлина.
3. **Механични Повреди**: Уверете се, че платката няма видими повреди като пукнатини или деформации, които могат да повлияят на нейната функционалност и безопасност.
4. **Електроди и Кабели**: Преди всяко използване проверявайте дали електродите и кабелите са в добро състояние. Повредените компоненти могат да представляват риск от електрически удар.

Инструкции за Безопасна Употреба

1. **Подготовка**: Преди първото използване внимателно прочетете инструкциите за употреба. Уверете се, че кожата е чиста и суха преди нанасянето на платката.
2. **Приложение**: Поставете платката внимателно върху лицето, избягвайки очите, устата и носа. Уверете се, че платката е равномерно разпределена по кожата.
3. **Време на Използване**: Не превишавайте препоръчителното време на използване, посочено в инструкциите. Продължителната употреба може да доведе до раздразнение на кожата.
4. **Захранване**: Ако платката е електрически захранвана, използвайте само оригиналните кабели и адаптери, предоставени от производителя. Избягвайте контакт с вода.
5. **Почистване**: След всяко използване почистете платката с мека, суха кърпа. Не използвайте агресивни химикали или вряща вода, освен ако производителят не препоръча друго.
6. **Съхранение**: Съхранявайте платката на сухо място, защитено от пряка слънчева светлина и високи температури. Уверете се, че кабелите не са огънати или повредени.

Утилизация

1. **Рециклиране**: Проверете дали местната система за рециклиране приема електронни и пластмасови продукти, използвани в платката за масаж на лицето.
2. **Правилна Утилизация**: Ако рециклирането не е възможно, изхвърлете платката съгласно местните регулации за електронни и пластмасови отпадъци. Уверете се, че устройството е изключено от захранващия източник преди изхвърлянето.

Ελληνικά

Οδηγίες Ασφαλείας για το Προϊόν "ΠΛΑΚΤΑ ΜΑΣΑΖ ΑΥΤΟΚΟΙΝΗΣ"

Niniejsze wskazówki bezpieczeństwa zostały przygotowane na podstawie wymogów Rozporządzenia (UE) 2023/988 w sprawie ogólnego bezpieczeństwa produktów (GPSR). Mają one na celu ochronę użytkowników przed zagrożeniami wynikającymi z niewłaściwego stosowania. Ostrzeżenia zostały sformulομένη σε απλό

και κατανοητό τρόπο, λαμβάνοντας υπόψη τους ηλικιωμένους και τα άτομα με κινητικές περιορισμούς.

Ανάλυση Κινδύνου

1. **Ερεθισμός Δέρματος**: Αποφύγετε την άμεση επαφή της πλάκτας με κατεστραμμένο δέρμα. Αν παρατηρήσετε ερεθισμό, σταματήστε τη χρήση του προϊόντος και συμβουλευτείτε γιατρό.
2. **Υπερθέρμανση**: Αν η πλάκα διαθέτει ηλεκτρικά στοιχεία, βεβαιωθείτε ότι δεν υπερθερμαίνεται. Αποφύγετε τη χρήση της κοντά σε πηγές θερμότητας.
3. **Μηχανικές Ζημιές**: Βεβαιωθείτε ότι η πλάκα δεν έχει ορατές ζημιές όπως ρωγμές ή παραμορφώσεις, που θα μπορούσαν να επηρεάσουν τη λειτουργικότητα και την ασφάλειά της.
4. **Ηλεκτρόδια και Καλώδια**: Ελέγξτε πριν από κάθε χρήση αν τα ηλεκτρόδια και τα καλώδια είναι σε καλή κατάσταση. Τα κατεστραμμένα στοιχεία μπορεί να αποτελέσουν κίνδυνο ηλεκτροπληξίας.

Οδηγίες Ασφαλούς Χρήσης

1. **Προετοιμασία**: Πριν από την πρώτη χρήση, διαβάστε προσεκτικά το εγχειρίδιο οδηγιών. Βεβαιωθείτε ότι το δέρμα είναι καθαρό και στεγνό πριν από την εφαρμογή της πλάκτας.
2. **Εφαρμογή**: Τοποθετήστε την πλάκα απαλά στο πρόσωπο, αποφεύγοντας τα μάτια, το στόμα και τη μύτη. Βεβαιωθείτε ότι η πλάκα είναι ομοιόμορφα διανεμημένη στο δέρμα.
3. **Χρόνος Χρήσης**: Μην υπερβαίνετε τον συνιστώμενο χρόνο χρήσης που αναφέρεται στις οδηγίες. Η παρατεταμένη χρήση μπορεί να προκαλέσει ερεθισμούς του δέρματος.
4. **Πηγή Τροφοδοσίας**: Αν η πλάκα είναι ηλεκτρικά τροφοδοτούμενη, χρησιμοποιείτε μόνο τα αυθεντικά καλώδια και προσαρμογείς που παρέχονται από τον κατασκευαστή. Αποφύγετε την επαφή με νερό.
5. **Καθαρισμός**: Μετά από κάθε χρήση, καθαρίστε την πλάκα με ένα απαλό, στεγνό πανί. Μην χρησιμοποιείτε ισχυρά χημικά ή βραστή νερό, εκτός αν συνιστά διαφορετικά ο κατασκευαστής.
6. **Αποθήκευση**: Αποθηκεύστε την πλάκα σε ξηρό μέρος, προστατευμένο από την άμεση ηλιακή ακτινοβολία και υψηλές θερμοκρασίες. Βεβαιωθείτε ότι τα καλώδια δεν είναι λυγισμένα ή κατεστραμμένα.

Απόρριψη

1. **Ανακύκλωση**: Ελέγξτε αν το τοπικό σύστημα ανακύκλωσης δέχεται ηλεκτρονικά και πλαστικά προϊόντα που χρησιμοποιούνται στην πλακάδα μασάζ προσώπου.
2. **Ορθή Απόρριψη**: Αν η ανακύκλωση δεν είναι δυνατή, πετάξτε την πλακάδα σύμφωνα με τους τοπικούς κανονισμούς για ηλεκτρονικά και πλαστικά απόβλητα. Βεβαιωθείτε ότι η συσκευή είναι αποσυνδεδεμένη από την πηγή τροφοδοσίας πριν την απόρριψη.

Lietuvių

Saugumo Instrukcijos Produktui "VEIDO MASAŽO PLATE"

Niniejsze wskazówki bezpieczeństwa zostały przygotowane na podstawie wymogów Rozporządzenia (UE) 2023/988 w

sprawie ogólnego bezpieczeństwa produktów (GPSR). Mają one na celu ochronę użytkowników przed zagrożeniami wynikającymi z niewłaściwego stosowania. Ostrzeżenia zostały sformułowane w supaprastintu ir suprantamu būdu, atsižvelgiant į vyresnio amžiaus žmones ir asmenis su judėjimo apribojimais.

Rizikos Analizė

1. **Odos Dirginimas**: Venkite tiesioginio plokštės kontakto su pažeista oda. Jei atsiranda dirginimas, nutraukite produkto naudojimą ir pasitarkite su gydytoju.
2. **Perkaitimas**: Jei plokštė turi elektrinių komponentų, užtikrinkite, kad ji nepersiliautų. Venkite naudoti ją šalia šilumos šaltinių.
3. **Mechaniniai Pažeidimai**: Įsitikinkite, kad plokštė neturi matomų pažeidimų, tokių kaip įtrūkimai ar deformacijos, kurios galėtų paveikti jos funkcionalumą ir saugumą.
4. **Elektrodo ir Kabeliai**: Prieš kiekvieną naudojimą patikrinkite, ar elektrodo ir kabeliai yra geros būklės. Pažeisti komponentai gali kelti riziką elektrinio smūgio.

Saugos Naudojimo Instrukcijos

1. **Paruošimas**: Prieš pirmą kartą naudodami atidžiai perskaitykite naudojimo instrukciją. Įsitikinkite, kad oda yra švari ir sausa prieš plokštės taikymą.
2. **Taikymas**: Atsargiai padėkite plokštę ant veido, vengdami akių, burnos ir nosies. Įsitikinkite, kad plokštė yra tolygiai paskirstyta ant odos.
3. **Naudojimo Laikas**: Nesikreipkite ant rekomenduojamo naudojimo laiko, nurodyto instrukcijoje. Ilgalaikis naudojimas gali sukelti odos dirginimą.
4. **Maitinimas**: Jei plokštė yra elektrinė, naudokite tik originalius kabelius ir adapterius, pateiktus gamintojo. Venkite kontakto su vandeniu.
5. **Valymas**: Po kiekvieno naudojimo valykite plokštę minkštu, sausu skudurėliu. Nepanaudokite agresyvių chemikalų ar verdančios vandens, nebent gamintojas rekomenduoja kitaip.
6. **Sauga**: Laikykite plokštę sausoje vietoje, apsaugotą nuo tiesioginės saulės šviesos ir aukštų temperatūrų. Įsitikinkite, kad kabeliai nėra sulinkę ar pažeisti.

Šalinimas

1. **Perdirbimas**: Patikrinkite vietinę perdirbimo sistemą, ar priima elektroninius ir plastiko produktus, naudojamus veido masažo plokštėje.
2. **Tinkamas Šalinimas**: Jei perdirbimas neįmanomas, šiukšlite plokštę pagal vietinius elektroninių ir plastiko atliekų tvarkymo reglamentus. Įsitikinkite, kad įrenginys yra atjungtas nuo maitinimo šaltinio prieš jį pašalinant.

Latviešu

Drošības Instrukcijas Produktam "SEJA MASĀŽO PLATNE"

Niniejsze wskazówki bezpieczeństwa zostały przygotowane na podstawie wymogów Rozporządzenia (UE) 2023/988 w sprawie ogólnego bezpieczeństwa produktów (GPSR). Mają one na celu ochronę użytkowników przed zagrożeniami

wynikającymi z niewłaściwego stosowania. Ostrzeżenia zostały sformułowane w vienkāršā un saprotamā veidā, ņemot vērā vecāka gadagājuma cilvēkus un personas ar kustību ierobežojumiem.

Risku Analīze

1. **Ādas Kairinājums**: Izvairieties no plākstes tiešas kontakta ar bojātu ādu. Ja rodas kairinājums, pārtrauciet produkta lietošanu un konsultējieties ar ārstu.
2. **Pārkaršana**: Ja plākste satur elektriskos komponentus, pārliecinieties, ka tā nepārkaras. Izvairieties no tās lietošanas blakus siltuma avotiem.
3. **Mekāniskās Bojājumi**: Nodrošiniet, lai plākste nerastos redzamu bojājumu, piemēram, plaisas vai deformācijas, kas varētu ietekmēt tās funkcionalitāti un drošību.
4. **Elektrodi un Kabeli**: Pirms katras lietošanas pārbaudiet, vai elektrodi un kabeli ir labā stāvoklī. Bojāti komponenti var radīt risku elektriskam sadursmei.

Drošas Lietošanas Instrukcijas

1. **Iegatavošana**: Pirms pirmo reizi lietošanas rūpīgi izlasiet lietošanas instrukciju. Pārliecinieties, ka āda ir tīra un sausa pirms plākstes uzlikšanas.
2. **Lietošana**: Lietojiet plāksti atbilstoši tās paredzētajam mērķim. Izvairieties no pārmērīgas spēka pielietošanas veidojuma masažē.
3. **Tīrīšana**: Pēc katras lietošanas tīriet plāksti ar mīkstu, sausām lupatu. Neizmantojiet agresīvas ķīmiskās vielas tieši uz plākstes, ja ražotājs neievēro citādi.
4. **Drošība**: Neizmantojiet plāksti pie ūdens vai mitriem virsmām, lai izvairītos no elektriskā sadursmes riska.

Atkritumu Pārstrāde

1. **Atkārtota Izmantošana**: Pārbaudiet, vai vietējais pārstrādes programmas pieņem silikona produktus un citus materiālus, kas izmantoti plākstē.
2. **Pareiza Iznīcināšana**: Ja pārstrāde nav iespējama, izmestiet plāksti saskaņā ar vietējiem noteikumiem par elektronisko un plastmasu atliekumu iznīcināšanu.

Suomi

Turvallisuusohjeet Tuotteelle "NAAMAMASSAAJIN PLATE"

Niniejsze wskazówki bezpieczeństwa zostały przygotowane na podstawie wymogów Rozporządzenia (UE) 2023/988 w sprawie ogólnego bezpieczeństwa produktów (GPSR). Mają one na celu ochronę użytkowników przed zagrożeniami wynikającymi z niewłaściwego stosowania. Varoitukset on muotoiltu yksinkertaisesti ja ymmärrettävästi, ottaen huomioon vanhemmat henkilöt ja liikuntarajoitteiset.

Riskianalyysi

1. **Ihon Ärsytys**: Vältä suoraa kosketusta levyn kanssa vaurioituneen ihon. Jos ilmenee ärsytystä, lopeta tuotteen käyttö ja ota yhteys lääkäriin.
2. **Ylikuumeneminen**: Jos levyllä on sähköisiä komponentteja, varmista, ettei se ylikuumene. Vältä sen käyttöä lähellä lämmönlähteitä.
3. **Mekaaniset Vauriot**: Varmista, ettei levyllä ole näkyviä vaurioita, kuten halkeamia tai muodonmuutoksia,

jotka voisivat vaikuttaa sen toimivuuteen ja turvallisuuteen.

4. **Elektrodit ja Kaapelit**: Tarkista ennen jokaista käyttöä, että elektrodit ja kaapelit ovat hyvässä kunnossa. Vaurioituneet osat voivat aiheuttaa sähköiskun vaaran.

Turvallisen Käytön Ohjeet

1. **Valmistelu**: Ennen ensimmäistä käyttöä lue käyttöohje huolellisesti. Varmista, että iho on puhdas ja kuiva ennen levyn asettamista.
2. **Käyttö**: Aseta levy varovasti kasvoille, välttäen silmiä, suuta ja nenää. Varmista, että levy on tasaisesti jakautunut iholle.
3. **Käyttöaika**: Älä ylitä suositeltua käyttöaikaa ohjeissa. Pitkäaikainen käyttö voi aiheuttaa ihon ärsytystä.
4. **Virran Toimitus**: Jos levy on sähköisesti toimiva, käytä vain alkuperäisiä kaapeleita ja sovittimia, jotka on toimitettu valmistajan toimesta. Vältä kosketusta veden kanssa.
5. **Puhdistus**: Jokaisen käytön jälkeen puhdista levy pehmeällä, kuivalla liinalla. Älä käytä aggressiivisia kemikaaleja tai kiehuvaa vettä, ellet valmistaja toisin suosittele.
6. **Säilytys**: Säilytä levy kuivassa paikassa, suojassa suorasta auringonvalosta ja korkeista lämpötiloista. Varmista, että kaapelit eivät ole taipuneet tai vaurioituneet.

Jätteen Käsittely

1. **Kierrätys**: Tarkista paikallisesta kierrätysohjelmasta, hyväksyykö se sähköisiä ja muovisia tuotteita, joita käytetään naamamassaaajin levyllä.
2. **Asianmukainen Poistaminen**: Jos kierrätys ei ole mahdollista, hävitä levy paikallisten sähkö- ja muovijätteiden käsittelysääntöjen mukaisesti. Varmista, että laite on irrotettu virtalähteestä ennen sen poistamista.

Chorvacki

Upute za Sigurnost za Proizvod "PLATE ZA MASAŽE LIČA"

Niniejsze wskazówki bezpieczeństwa zostały przygotowane na podstawie wymogów Rozporządzenia (UE) 2023/988 w sprawie ogólnego bezpieczeństwa produktów (GPSR). Mają one na celu ochronę korisnika od prijetnji koje proizlaze iz nepravilne uporabe. Upozorenja su formulirana na jednostavan i razumljiv način, imajući na umu starije osobe i osobe s ograničenim pokretom.

Analiza Rizika

1. **Iritacija Kože**: Izbjegavajte direktan kontakt pločice s oštećenom kožom. Ako dođe do iritacije, prestanite koristiti proizvod i posavjetujte se s liječnikom.
2. **Pregrijavanje**: Ako pločica sadrži električne komponente, osigurajte da se ne pregrije. Izbjegavajte korištenje u blizini izvora topline.
3. **Mehanička Oštećenja**: Provjerite da pločica nema vidljivih oštećenja poput pukotina ili deformacija koje bi mogle utjecati na njenu funkcionalnost i sigurnost.
4. **Elektrodi i Kabeli**: Prije svakog korištenja provjerite jesu li elektrodi i kabeli u dobrom stanju. Oštećeni dijelovi mogu predstavljati rizik od električnog udara.

Instrukcije za Sigurno Korištenje

1. **Priprema**: Prije prvog korištenja pažljivo pročitajte upute za uporabu. Osigurajte da je koža čista i suha prije nanošenja pločice.
2. **Primjena**: Nježno postavite pločicu na lice, izbjegavajući oči, usta i nos. Osigurajte da je pločica ravnomjerno raspoređena po koži.
3. **Vrijeme Korištenja**: Ne prekoračujte preporučeno vrijeme korištenja navedeno u uputama. Dugotrajna uporaba može uzrokovati iritacije kože.
4. **Napajanje**: Ako pločica koristi električnu energiju, koristite samo originalne kablove i adaptere koje je osigurao proizvođač. Izbjegavajte kontakt s vodom.
5. **Čišćenje**: Nakon svake uporabe, očistite pločicu mekom, suhom krpom. Ne koristite agresivne kemikalije ili kipuću vodu, osim ako proizvođač nije drugačije preporučio.
6. **Skladištenje**: Skladištite pločicu na suhom mjestu, zaštićenom od direktne sunčeve svjetlosti i visokih temperatura. Osigurajte da kablovi nisu savijeni ili oštećeni.

Eliminacija

1. **Reciklaža**: Provjerite da li lokalni sustav reciklaže prihvaća elektroničke i plastične proizvode koji se koriste u pločici za masažu lica.
2. **Pravilno Eliminiranje**: Ako reciklaža nije moguća, bacite pločicu u skladu s lokalnim propisima za elektroničke i plastične otpadke. Osigurajte da je uređaj isključen iz izvora napajanja prije odlaganja.

Slovenščina

Navodila za Varno Uporabo Produkta "PLATE ZA MASAŽO OBLIČJA"

Niniejsze wskazówki bezpieczeństwa zostały przygotowane na podstawie wymogów Rozporządzenia (UE) 2023/988 w sprawie ogólnego bezpieczeństwa produktów (GPSR). Mają one na celu ochronę uporabnikov pred nevarnostmi, ki izhajajo iz neustrezne uporabe. Opozorila so oblikovana na preprost in razumljiv način, z mislijo na starejše osebe in osebe z omejeno gibljivostjo.

Analiza Tveganja

1. **Irritacija Kože**: Izogibajte se neposrednemu stiku ploščice z poškodovano kožo. Če pride do iritacije, prenehajte uporabljati izdelek in se posvetujte z zdravnikom.
2. **Pregrevanje**: Če ploščica vsebuje električne komponente, poskrbite, da se ne pregreva. Izogibajte se uporabi v bližini virov toplote.
3. **Mehanske Poškodbe**: Prepričajte se, da ploščica nima vidnih poškodb, kot so razpoke ali deformacije, ki bi lahko vplivale na njeno funkcionalnost in varnost.
4. **Elektrodi in Kabli**: Pred vsakim uporabom preverite, ali so elektrodi in kabli v dobrem stanju. Poškodovani deli lahko predstavljajo tveganje električnega udara.

Navodila za Varen Uporabo

1. **Priprava**: Pred prvo uporabo natančno preberite navodila za uporabo. Prepričajte se, da je koža čista in suha pred nanosom ploščice.
2. **Uporaba**: Nježno položite ploščico na obraz, izogibajte se očem, ustom

in nosu. Prepričajte se, da je ploščica enakomerno razporejena po koži.

3. **Čas Uporabe**: Ne prekoračite priporočene uporabe, navedene v navodilih. Dolgotrajna uporaba lahko povzroči draženje kože.
4. **Napajanje**: Če ploščica uporablja električno energijo, uporabljajte le originalne kable in adapterje, ki jih je zagotovil proizvajalec. Izogibajte se stiku z vodo.
5. **Čiščenje**: Po vsaki uporabi očistite ploščico z mehko, suho krpo. Ne uporabljajte agresivnih kemikalij ali vrele vode, razen če proizvajalec ne priporoča drugače.
6. **Shranjevanje**: Shranjujte ploščico na suhem mestu, zaščitenem pred neposredno sončno svetlobo in visokimi temperaturami. Prepričajte se, da kabli niso ukrivljeni ali poškodovani.

Odstranjevanje

1. **Recikliranje**: Preverite, ali lokalni reciklažni program sprejema elektronske in plastmasne izdelke, uporabljene v ploščici za masažo obraza.
2. **Pravilno Odstranjevanje**: Če recikliranje ni mogoče, odložite ploščico v skladu z lokalnimi predpisi za elektronske in plastmasne odpadke. Prepričajte se, da je naprava odklopljena od napajanja pred odstranitvijo.

Français

Instructions de Sécurité pour le Produit "PLATE DE MASSAGE VISAGE"

Niniejsze wskazówki bezpieczeństwa zostały przygotowane na podstawie wymogów Rozporządzenia (UE) 2023/988 w sprawie ogólnego bezpieczeństwa produktów (GPSR). Mają one na celu ochronę użytkowników przed zagrożeniami wynikającymi z niewłaściwego stosowania. Les avertissements ont été formulés de manière simple et compréhensible, en tenant compte des personnes âgées et des personnes à mobilité réduite.

Analyse des Risques

1. **Irritation de la Peau**: Évitez le contact direct de la plaque avec une peau endommagée. Si une irritation se produit, cessez d'utiliser le produit et consultez un médecin.
2. **Surchauffe**: Si la plaque comporte des composants électriques, assurez-vous qu'elle ne surchauffe pas. Évitez de l'utiliser à proximité de sources de chaleur.
3. **Dommages Mécaniques**: Assurez-vous que la plaque ne présente pas de dommages visibles tels que des fissures ou des déformations pouvant affecter sa fonctionnalité et sa sécurité.
4. **Électrodes et Câbles**: Avant chaque utilisation, vérifiez que les électrodes et les câbles sont en bon état. Les composants endommagés peuvent présenter un risque de choc électrique.

Instructions d'Utilisation Sécurisée

1. **Préparation**: Avant la première utilisation, lisez attentivement le manuel d'instructions. Assurez-vous que la peau est propre et sèche avant d'appliquer la plaque.
2. **Application**: Placez délicatement la plaque sur le visage, en évitant les yeux, la bouche et le nez. Assurez-vous que la plaque est uniformément répartie sur la peau.

3. **Durée d'Utilisation**: Ne dépassez pas la durée d'utilisation recommandée indiquée dans les instructions. Une utilisation prolongée peut entraîner des irritations cutanées.
4. **Alimentation**: Si la plaque est alimentée électriquement, utilisez uniquement les câbles et adaptateurs originaux fournis par le fabricant. Évitez le contact avec l'eau.
5. **Nettoyage**: Après chaque utilisation, nettoyez la plaque avec un chiffon doux et sec. N'utilisez pas de produits chimiques agressifs ou d'eau bouillante, sauf si le fabricant le recommande autrement.
6. **Stockage**: Conservez la plaque dans un endroit sec, à l'abri de la lumière directe du soleil et des températures élevées. Assurez-vous que les câbles ne sont pas pliés ou endommagés.

Élimination

1. **Recyclage**: Vérifiez auprès de votre programme de recyclage local si les produits électroniques et en plastique utilisés dans la plaque de massage visage sont acceptés.
2. **Élimination Appropriée**: Si le recyclage n'est pas disponible, jetez la plaque conformément aux réglementations locales sur les déchets électroniques et plastiques. Assurez-vous que l'appareil est débranché de la source d'alimentation avant de le jeter.

Español

Instrucciones de Seguridad para el Producto "PLATE DE MASAJE FACIAL"

Niniejsze wskazówki bezpieczeństwa zostały przygotowane na podstawie wymogów Rozporządzenia (UE) 2023/988 w sprawie ogólnego bezpieczeństwa produktów (GPSR). Mają one na celu ochronę użytkowników przed zagrożeniami wynikającymi z niewłaściwego stosowania. Las advertencias se han formulado de manera simple y comprensible, teniendo en cuenta a las personas mayores y a aquellas con limitaciones de movilidad.

Análisis de Riesgos

1. **Irritación de la Piel**: Evite el contacto directo de la placa con piel dañada. Si se produce irritación, deje de usar el producto y consulte a un médico.
2. **Sobrecalentamiento**: Si la placa tiene componentes eléctricos, asegúrese de que no se sobrecaliente. Evite usarla cerca de fuentes de calor.
3. **Daños Mecánicos**: Asegúrese de que la placa no presente daños visibles como grietas o deformaciones que puedan afectar su funcionalidad y seguridad.
4. **Electrodos y Cables**: Antes de cada uso, verifique que los electrodos y cables estén en buen estado. Los componentes dañados pueden representar un riesgo de descarga eléctrica.

Instrucciones de Uso Seguro

1. **Preparación**: Antes del primer uso, lea detenidamente el manual de instrucciones. Asegúrese de que la piel esté limpia y seca antes de aplicar la placa.
2. **Aplicación**: Coloque la placa suavemente sobre la cara, evitando los ojos, la boca y la nariz. Asegúrese de que la placa esté

distribuida uniformemente sobre la piel.

3. **Tiempo de Uso**: No exceda el tiempo de uso recomendado indicado en las instrucciones. El uso prolongado puede causar irritación de la piel.
4. **Fuente de Alimentación**: Si la placa funciona eléctricamente, utilice solo los cables y adaptadores originales proporcionados por el fabricante. Evite el contacto con el agua.
5. **Limpieza**: Después de cada uso, limpie la placa con un paño suave y seco. No utilice productos químicos agresivos ni agua hirviendo, a menos que el fabricante lo recomiende de otra manera.
6. **Almacenamiento**: Guarde la placa en un lugar seco, protegido de la luz solar directa y de altas temperaturas. Asegúrese de que los cables no estén doblados ni dañados.

Eliminación

1. **Reciclaje**: Verifique con su programa local de reciclaje si se aceptan productos electrónicos y plásticos utilizados en la placa de masaje facial.
2. **Eliminación Adecuada**: Si el reciclaje no está disponible, deseche la placa de acuerdo con las regulaciones locales sobre residuos electrónicos y plásticos. Asegúrese de que el dispositivo esté desconectado de la fuente de alimentación antes de desecharlo.

Svenska

Säkerhetsinstruktioner för Produktet "ANSIKTS MASSAGEPLATE"

Niniejsze wskazówki bezpieczeństwa zostały przygotowane na podstawie wymogów Rozporządzenia (UE) 2023/988 w sprawie ogólnego bezpieczeństwa produktów (GPSR). De syftar till att skydda användare från faror som uppstår vid felaktig användning. Varningarna har formulerats på ett enkelt och begripligt sätt med tanke på äldre personer och personer med begränsad rörlighet.

Riskanalys

1. **Hudirritation**: Undvik direkt kontakt av plattan med skadad hud. Om irritation uppstår, sluta använda produkten och konsultera en läkare.
2. **Överhettning**: Om plattan har elektriska komponenter, se till att den inte överhettas. Undvik användning nära värmekällor.
3. **Mekaniska Skador**: Säkerställ att plattan inte har synliga skador som sprickor eller deformationer som kan påverka dess funktionalitet och säkerhet.
4. **Elektroder och Kablar**: Kontrollera före varje användning att elektroder och kablar är i gott skick. Skadade komponenter kan utgöra en risk för elektriska stötar.

Instruktioner för Säker Användning

1. **Förberedelse**: Läs noggrant igenom bruksanvisningen innan första användningen. Säkerställ att huden är ren och torr innan du applicerar plattan.
2. **Applicering**: Placera plattan försiktigt på ansiktet, undvik ögon, mun och näsa. Säkerställ att plattan är jämnt fördelad över huden.

3. **Användningstid**: Överskrid inte den rekommenderade användningstiden som anges i instruktionerna. Långvarig användning kan leda till hudirritation.
4. **Strömförsörjning**: Om plattan är elektriskt driven, använd endast originalkablar och adaptrar som tillhandahålls av tillverkaren. Undvik kontakt med vatten.
5. **Rengöring**: Efter varje användning, rengör plattan med en mjuk, torr trasa. Använd inte aggressiva kemikalier eller kokande vatten om tillverkaren inte rekommenderar det.
6. **Förvaring**: Förvara plattan på en torr plats, skyddad från direkt solljus och höga temperaturer. Säkerställ att kablarna inte är böjda eller skadade.

Bortskaffande

1. **Återvinning**: Kontrollera med ditt lokala återvinningsprogram om elektroniska och plastprodukter som används i ansiktsmassageplattan accepteras.
2. **Korrekt Bortskaffande**: Om återvinning inte är möjligt, kasta plattan enligt lokala föreskrifter för elektroniskt och plastavfall. Se till att enheten är urkopplad från strömkällan innan du kastar den.

Português

Instruções de Segurança para o Produto "PLACA DE MASSAGEM FACIAL"

Niniejsze wskazówki bezpieczeństwa zostały przygotowane na podstawie wymogów Rozporządzenia (UE) 2023/988 w sprawie ogólnego bezpieczeństwa produktów (GPSR). Elas visam proteger os usuários contra perigos decorrentes do uso inadequado. Os avisos foram formulados de maneira simples e compreensível, tendo em mente pessoas idosas e com limitações de mobilidade.

Análise de Risco

1. **Irritação da Pele**: Evite o contato direto da placa com pele danificada. Se ocorrer irritação, pare de usar o produto e consulte um médico.
2. **Superaquecimento**: Se a placa possui componentes elétricos, certifique-se de que não está superaquecendo. Evite usá-la perto de fontes de calor.
3. **Danos Mecânicos**: Certifique-se de que a placa não apresenta danos visíveis, como rachaduras ou deformações, que possam afetar sua funcionalidade e segurança.
4. **Eletrodos e Cabos**: Antes de cada uso, verifique se os eletrodos e cabos estão em boas condições. Componentes danificados podem representar risco de choque elétrico.

Instruções de Uso Seguro

1. **Preparação**: Antes do primeiro uso, leia atentamente o manual de instruções. Certifique-se de que a pele esteja limpa e seca antes de aplicar a placa.
2. **Aplicação**: Coloque a placa suavemente no rosto, evitando os olhos, a boca e o nariz. Certifique-se de que a placa esteja distribuída uniformemente na pele.
3. **Tempo de Uso**: Não exceda o tempo de uso recomendado indicado nas instruções. O uso prolongado pode causar irritação da pele.
4. **Fonte de Alimentação**: Se a placa for alimentada eletricamente, use apenas os cabos e adaptadores

originais fornecidos pelo fabricante. Evite contato com água.

5. **Limpeza**: Após cada uso, limpe a placa com um pano macio e seco. Não utilize produtos químicos agressivos ou água fervente, a menos que o fabricante recomende o contrário.
6. **Armazenamento**: Guarde a placa em local seco, protegido da luz solar direta e de altas temperaturas. Certifique-se de que os cabos não estejam dobrados ou danificados.

Eliminação

1. **Reciclagem**: Verifique com o seu programa local de reciclagem se produtos eletrônicos e de plástico utilizados na placa de massagem facial são aceitos.
2. **Eliminação Adequada**: Se a reciclagem não estiver disponível, descarte a placa de acordo com as regulamentações locais sobre resíduos eletrônicos e plásticos. Certifique-se de que o dispositivo esteja desconectado da fonte de alimentação antes de descartá-lo.

Nederlands

Veiligheidsinstructies voor het Product "GEZICHTSMASSAGEPLATE"

Niniejsze wskazówki bezpieczeństwa zostały przygotowane na podstawie wymogów Rozporządzenia (UE) 2023/988 w sprawie ogólnego bezpieczeństwa produktów (GPSR). Ze zijn bedoeld om gebruikers te beschermen tegen gevaren die voortvloeien uit onjuist gebruik. De waarschuwingen zijn op een eenvoudige en begrijpelijke manier geformuleerd, met het oog op oudere personen en personen met beperkte mobiliteit.

Risicoanalyse

1. **Hudirritatie**: Vermijd direct contact van de plaat met beschadigde huid. Als er irritatie optreedt, stop dan met het gebruik van het product en raadpleeg een arts.
2. **Oververhitting**: Als de plaat elektrische componenten bevat, zorg er dan voor dat deze niet oververhit raakt. Vermijd gebruik in de buurt van warmtebronnen.
3. **Mechanische Schade**: Zorg ervoor dat de plaat geen zichtbare beschadigingen vertoont, zoals scheuren of vervormingen, die de functionaliteit en veiligheid kunnen beïnvloeden.
4. **Elektroden en Kabels**: Controleer voor elk gebruik of elektroden en kabels in goede staat zijn. Beschadigde onderdelen kunnen een risico op elektrische schokken vormen.

Instructies voor Veilig Gebruik

1. **Voorbereiding**: Lees voor het eerste gebruik de gebruiksaanwijzing zorgvuldig door. Zorg ervoor dat de huid schoon en droog is voordat u de plaat aanbrengt.
2. **Toepassing**: Plaats de plaat voorzichtig op het gezicht, vermijd de ogen, mond en neus. Zorg ervoor dat de plaat gelijkmatig over de huid is verdeeld.
3. **Gebruiksduur**: Overschrijd niet de aanbevolen gebruiksduur die in de instructies staat. Langdurig gebruik kan huidirritatie veroorzaken.
4. **Stroomvoorziening**: Als de plaat elektrisch wordt gevoed, gebruik dan alleen de originele kabels en adapters die door de fabrikant zijn geleverd. Vermijd contact met water.

5. **Reiniging**: Reinig de plaat na elk gebruik met een zachte, droge doek. Gebruik geen agressieve chemicaliën of kokend water, tenzij de fabrikant anders aanbeveelt.
6. **Opslag**: Bewaar de plaat op een droge plaats, beschermd tegen direct zonlicht en hoge temperaturen. Zorg ervoor dat de kabels niet geknikt of beschadigd zijn.

Verwijdering

1. **Recycling**: Controleer bij uw lokale recyclingprogramma of elektronische en plastic producten die in de gezichtsmassageplaat worden gebruikt, worden geaccepteerd.
2. **Juiste Verwijdering**: Als recycling niet mogelijk is, gooi de plaat dan weg volgens de lokale voorschriften voor elektronisch en plastic afval. Zorg ervoor dat het apparaat uitgeschakeld is voordat u het weggooit.

Italiano

Istruzioni di Sicurezza per il Prodotto "PLACA DI MASSAGGIO FACIALE"

Niniejsze wskazówki bezpieczeństwa zostały przygotowane na podstawie wymogów Rozporządzenia (UE) 2023/988 w sprawie ogólnego bezpieczeństwa produktów (GPSR). Hanno lo scopo di proteggere gli utenti dai pericoli derivanti dall'uso improprio. Gli avvisi sono stati formulati in modo semplice e comprensibile, tenendo conto delle persone anziane e di quelle con limitazioni motorie.

Analisi del Rischio

1. **Irritazione della Pelle**: Evitare il contatto diretto della placca con pelle danneggiata. Se si verifica irritazione, interrompere l'uso del prodotto e consultare un medico.
2. **Surriscaldamento**: Se la placca contiene componenti elettrici, assicurarsi che non si surriscaldi. Evitare l'uso vicino a fonti di calore.
3. **Danni Meccanici**: Assicurarsi che la placca non presenti danni visibili come crepe o deformazioni che potrebbero influenzare la sua funzionalità e sicurezza.
4. **Elettrodi e Cavi**: Prima di ogni utilizzo, verificare che gli elettrodi e i cavi siano in buone condizioni. I componenti danneggiati possono rappresentare un rischio di scossa elettrica.

Istruzioni di Uso Sicuro

1. **Preparazione**: Prima del primo utilizzo, leggere attentamente il manuale di istruzioni. Assicurarsi che la pelle sia pulita e asciutta prima di applicare la placca.
2. **Applicazione**: Posizionare delicatamente la placca sul viso, evitando occhi, bocca e naso. Assicurarsi che la placca sia distribuita uniformemente sulla pelle.
3. **Tempo di Utilizzo**: Non superare il tempo di utilizzo raccomandato indicato nelle istruzioni. L'uso prolungato può causare irritazioni della pelle.
4. **Alimentazione**: Se la placca è alimentata elettricamente, utilizzare solo i cavi e gli adattatori originali forniti dal produttore. Evitare il contatto con l'acqua.
5. **Pulizia**: Dopo ogni utilizzo, pulire la placca con un panno morbido e asciutto. Non utilizzare prodotti

chimici aggressivi o acqua bollente, a meno che il produttore non lo consigli diversamente.

6. **Conservazione**: Conservare la placca in un luogo asciutto, protetto dalla luce solare diretta e da alte temperature. Assicurarsi che i cavi non siano piegati o danneggiati.

Smaltimento

1. **Riciclaggio**: Verificare con il proprio programma locale di riciclaggio se i prodotti elettronici e in plastica utilizzati nella placca di massaggio facciale sono accettati.
2. **Smaltimento Corretto**: Se il riciclaggio non è disponibile, smaltire la placca secondo le normative locali sui rifiuti elettronici e plastici. Assicurarsi che il dispositivo sia scollegato dalla fonte di alimentazione prima dello smaltimento.